

بسم الله الرحمن الرحيم  
 انزلنا من السماء ماء فاصبح  
 الارض خضرة واهلها ساجدين  
 انزلنا من السماء ماء فاصبح  
 الارض خضرة واهلها ساجدين  
 انزلنا من السماء ماء فاصبح  
 الارض خضرة واهلها ساجدين  
 انزلنا من السماء ماء فاصبح  
 الارض خضرة واهلها ساجدين

**فاعلاني** بسم الله الرحمن الرحيم **فاعلاني فاعلاني فاعلاني**  
 خبز انك قبله اوبنك زرع الملك قول غلام  
 خلق بر اعمق خرق يرتق او كيشيدر همام  
 نبت نبتك فقد نبتك رعي كوتك خال بك  
 نهر ارمق عي ارمق نفل ارمق پيل و عام  
 حبه دانه جنه قلغان جنت او حق جنه تن  
 غزل اكرمك عزل ارمق سو بر نديدر تمام  
 في قصى صلب اتمق جري اتمق جل جول  
 مقر صوارمق نهب قيق جانوار جفله هوام  
 جخر يلدر يوم كوندوز ليل كجه عين كوز  
 غير كزبان سيجي زندان ضيع سرتلان اوك امام

اشوكله لرك الله اولان قمار قيق با بدلا اولده قيق با بدلا  
 اشوكله لرك الله اولان قمار قيق با بدلا اولده قيق با بدلا  
 اشوكله لرك الله اولان قمار قيق با بدلا اولده قيق با بدلا  
 اشوكله لرك الله اولان قمار قيق با بدلا اولده قيق با بدلا

انزلنا من السماء ماء فاصبح  
 الارض خضرة واهلها ساجدين  
 انزلنا من السماء ماء فاصبح  
 الارض خضرة واهلها ساجدين  
 انزلنا من السماء ماء فاصبح  
 الارض خضرة واهلها ساجدين  
 انزلنا من السماء ماء فاصبح  
 الارض خضرة واهلها ساجدين

طره اوك صاح خطه رب ايش عذق حرما صليقي  
 عين جاسوس عين چشمه او ديلمنق ضرام  
 لك فرمق قذق اتمق ضرب اورمق ركب ديز  
 علم يللك قسمر بولك او يلك كيشي امام  
 نقد نيمك جذب چلك كيش وداهي ذيرك  
 نظم زمك شرب احمك دور دورك توز قنام  
 شتم سوگك لكس خرمن عدو يللك عمد قين  
 طمت طومق بضع قو حيق فر چمق والسلام  
 عت اريكه ميشه ايكه عيشه غايه مثليدر  
 طنر دايه شقص پار هامة باشدر جمع هام  
 خل مراكه حل ششمك نفع ششمك غده بز

دوهو في سورة الطور  
 وسبقوا فاذك باعينا  
 كسرتة وسكون الهز و آخره  
 المرصعة وبالترك والفا لى د ايم  
 كسرتة وسكون الهز و آخره  
 المرصعة وبالترك والفا لى د ايم  
 كسرتة وسكون الهز و آخره  
 المرصعة وبالترك والفا لى د ايم

بنوع هامة وسكون الله  
سنة سبعة وسبعون  
بفتح اي اخرج الفارسي  
بوزنك وشديد وهو  
بوزنك وشديد وهو  
بوزنك وشديد وهو  
بوزنك وشديد وهو

سنة بوزنك نسخ بوزنك فرعه اعقدت سهام

فوم وحظله بز بغدادى ریح اقنى ريب شك

كله اخرج بوم بيقوش كين المواق انتقام

ظن صنق حركك اس مرسين اعنى

لدغ صنق حرف ينفق دارنى شرد غرام

تخرج ابومك فارس ائلو جوب كسمك حمل بوك

قنوا ويحق عرف ايلك قدير عتق بيت او

ظل لو كبح جت قيار من سنه اتمك الهام

قطعا كاعند ظعن كوجمك قدر جومك شهد بال

بين فرقت كرب غصه سنه او كيدر قد ام

بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير  
بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير

بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير  
بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير

بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير  
بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير

**القطعة الثانية**

طرس كاغدر فمزق باشى بوبك اس

صدر ينفق فلنق بزمق كو كسى جيقن اقص

جر جوقدر عذره بو خدر ذروه ارج او سنى

عين النون عين يركك دوشنن پالسن جلس

صك اور مق مفت بشمق از كناهه قندورك

بس او اتمق اسوه او ينفق فوسن قلس

كسف پاره مدح او كك بز ايلك ايلكمك

كتم طمر جوق هطع ابومك عيب كز ملك دل سن

زرع بنورك هيسر موسر كرايخان در صينق

قاب مقدار لوح غنه سنه اينز يد در عشن

بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير  
بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير

بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير  
بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير

بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير  
بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير

بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير  
بفتح القاف وندى  
اسم الامام والفقير

في سونق البقرة فاصابوا ابل  
 في سونق الرصير ومن الورق والثاني  
 بعمى وبالفارسي بارك والاقول  
 الثالث الطر لاطفا والطر الشدك  
 الطر لاطفا والثاني الطر الشدك  
 كلها اسم الطر وقد يعرف بينهما والاول  
 في سونق البقرة فاصابوا ابل  
 في سونق الرصير ومن الورق والثاني  
 بعمى وبالفارسي بارك والاقول  
 الثالث الطر لاطفا والطر الشدك  
 الطر لاطفا والثاني الطر الشدك  
 كلها اسم الطر وقد يعرف بينهما والاول

خبز كسمك مل كسمك كغود كد ش سرج ابر  
 وكفي بضمق نعل بشفق كجه لكون عسس  
 فجوه كيك بيرج كيك بول اذ بلانك اولوني

راجع بغمق ودع كسمك مر جك در كر عدس  
 ربع قود فون بي هيت قس او از كز لوني  
 هذا اومق بلك قدرت دا بلا مك در حش

سيب بجنشيش نخند فاب حلم رو ياد وشدري  
 ربع منزل ليق او غزي فكري آرتق احدش  
 در اجوسيلك دزمك عقد بغمق صرخ گوشك

واذق وابل جود بغمق قاره كولد در غلس  
 خض آچلق كني بغمق جت قزمق قل بيت  
 زيبك  
 في سونق البقرة فاصابوا ابل  
 في سونق الرصير ومن الورق والثاني  
 بعمى وبالفارسي بارك والاقول  
 الثالث الطر لاطفا والطر الشدك  
 الطر لاطفا والثاني الطر الشدك  
 كلها اسم الطر وقد يعرف بينهما والاول

في سونق البقرة فاصابوا ابل  
 في سونق الرصير ومن الورق والثاني  
 بعمى وبالفارسي بارك والاقول  
 الثالث الطر لاطفا والطر الشدك  
 الطر لاطفا والثاني الطر الشدك  
 كلها اسم الطر وقد يعرف بينهما والاول

زيك قيمق فطن پنبوق دو جا كيدر جرس  
 كوثر او جوق اير مغيدر سلسيلدر بيكاري  
 من كسمك من ويزيك صوبه طلمقدار عسس

فرج بوري لفت شلغم خلفا امك دت آيو  
 من بطمن حور ديمك بوج بور نلي افطس  
 خرس دشدراف وعاهت بلا در سبغ سبغ

خب مدت غل كينه سوبلين اخرش  
 في دونك رهو سار كن خط مسواك آنجي  
 نسل ايو مك غوص طلق سننه كير اولوق ديش

خطف قيمق بطيش مو طمق داير آخر طود طاع  
 فرج جراحت فيعه دوزينر كوكلنه دوشن بجنس  
 في سونق البقرة فاصابوا ابل  
 في سونق الرصير ومن الورق والثاني  
 بعمى وبالفارسي بارك والاقول  
 الثالث الطر لاطفا والطر الشدك  
 الطر لاطفا والثاني الطر الشدك  
 كلها اسم الطر وقد يعرف بينهما والاول

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 وصحبه الطيبين الطاهرين  
 أجمعين

أزرقه تحت أومق فور سيومك إضر عهد  
 بلع بوومق صرع إيوومك كزواواز در وجس

**فولن مفاعيلن القطعة الثالث فقولن مفاعيلن**

عرق در نصب زحمت حليل ار جدار ديوار  
 عكوب نوز شيت طعوق حمد بوز نشان شعاز  
 حليل دوست جز اعوض انا طرف ضحى قشلق  
 لبد جوق وثاق عهد در بلازك در سوار

سن بول ذهاب كتمك وصب در بحيم طمو  
 مجد ديب بنا خير نيم فوخاش دوش  
 شر قوع يقين اولوم فسبح كيك سجي عقاز

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 وصحبه الطيبين الطاهرين  
 أجمعين

من بحر الطويل القبوض

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 وصحبه الطيبين الطاهرين  
 أجمعين

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 وصحبه الطيبين الطاهرين  
 أجمعين

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 وصحبه الطيبين الطاهرين  
 أجمعين

بسبط بيز سدى مهمل او ان وقت شطط بالان  
 لسان ديل رهق كناه طباغ در ر عتاز

**فولن مفاعيلن القطعة الرابعة فقولن مفاعيلن**

عضد باز وسند طابق فصا در ر قضا  
 تلظي الكمنق حشيت يزدك مزمار  
 زارقي د شكر در سكلر در جر ان جمع حرة

سبب ايب جهت تلفاقت كير خلق جمنك  
 علم طاع قوام اورنه كتر تلو در كرا  
 ايريق در ر حول مركب در ر مذار  
 دو كتمك در ر نفا و صبا به سوزي اناز

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 وصحبه الطيبين الطاهرين  
 أجمعين

من بحر الطويل القبوض

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 وصحبه الطيبين الطاهرين  
 أجمعين

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 وصحبه الطيبين الطاهرين  
 أجمعين

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

مُضَاهَا مَشَابَهَتْ نَذْرًا مِنْ تَرْتِيبَيْنِ ۝

نَذْرٌ طَلَّ ضَعِيفٌ يَغْمُورُ قَصْرًا عَنْهُ دَرَرٌ أَعْصَارُ ۝

مُؤَاظَتْ مُوَافَقَتْ شَمَائِلَتْ عَدُو كَوْمَكَ ۝

تَصَدَّى يَوْمُ زُونِ دُونَكَ فَمَا مَقِ دَرَرٌ إِيضًا ۝

مَطِيفٌ وَبِرْنَ الْكِسْكَ سُنَّتْ سِرٌّ دَرَرٌ أَقْلَفُ ۝

وَلِي جِنِكَ ضَرْبٌ أَنْوَاعٌ طَلُّوا لَدَرَرٌ زُخَارُ ۝

بِرْ يَلْدُ دَرَرٌ جَنَّةً نَدْرٌ ضِعْفٌ إِيكِي أَوْلَقْدَرُ ۝

نَدْرٌ غَارٌ مَعَارَةٌ دَرَرٌ بَوْرٌ وَمَكَ دَرَرٌ دَنَارُ ۝

تَوْعَدٌ يَلُو كَزَلِقٌ لَبُوسٌ نَهْ أَرْنَ طُوفِي ۝

بِرَاعَتْ بِيُوكِ أَوْلَقٌ دَرَجَكَ دَرَرٌ خَارُ ۝

**فَوَيْلٌ مَفَاعِيلَيْنِ الْفَطْعَةُ الْخَامِسَةُ فَعُولٌ مَفَاعِيلَيْنِ**

بمعا

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

سَمَا كَوَّكُ إِذْنَ بَلْمَكَ بِرَلْمَقْدَرِ إِنْجِعَاخُ ۝

غَذِيرٌ جَوْفٌ نَكَالٌ عَذَابٌ فَوْقَ أَوْتِكَ إِنْزِعَاخُ ۝

فَسَمِ أَنْذَقَصْمَ كَسْمَكَ فَنُورٌ سَسْتٌ دَحْوُضٌ بَطْلَا ۝

عَيْنِ بُونَ كِنَا بَرْدَهُ سَكُونِي بِلْمَقْدَرِ عَاخُ ۝

جِرْمِشٌ نَدْرٌ فَا بَلُورٌ نَمَكٌ دَرَرٌ اِعْلَابُ ۝

طَغَلِشٌ نَدْرٌ عَضِينَ طَغْرُقٌ دَرَرٌ بِنَاخُ ۝

وَعَا يُوَكُ عَسْبٌ يَأْسُ أَوْتٌ مَرِ اشْكُ عَصْبٌ سَكْرُ ۝

رَفِيعٌ كَوَّكُ حَقِيقٌ لَلِيقِ تَوْ قَلَرٌ دَرَرٌ دَجَاخُ ۝

سَفِينَةٌ كَمِي دَرَرٌ سِبَا حَتُّ نَدْرٌ يَوْمَكُ ۝

طَبُّ نَهْ جَائِدِرُ إِي بِي جَدَّتْ كُورٌ نَتُونٌ عَجَاخُ ۝

فَيُوجِي نَدْرٌ صَابِغٌ بَجْدٌ دَبِي أَوْلَقُ ۝

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

وهو في سورة النور  
وهو في سورة النور

بفتح الملائكة و  
سنة يد الخيم من القوم  
اسم الفاعل من يد الخيم  
اي صبت خفف الوزن  
وبالفارسي زيديده

ارجلك نه عنكبوت وكي لندرر شجاج

بضاعت نه سرماير افاضت ندر كرمك  
بكر الحقة مصدر احوفا باه من باب  
جبل نه يار اولمش حديد تيز جراج سراج

مدني هلاك ايدن مد صم ايدن  
بفتح المهلة صفة مشبهة من حديد  
مضاعف من ضرب اي صار دايرة  
وبالتوركي كسكين وبالفارسي تيز  
شفاق نه خلا لائمك اكل رنق دوا علاج

مكيب نه جمع ايدن مرتل بيان ايدن

ندر ضيف فر شد رفق نه طوز كودر اجاج

طوق نه شروع ايمك مقرر نه بغلا نمش

ندر لفت يونون دونك طنولق ندر اجاج

نبوء مقام طونق دو شمش در مفر وش

تقاري نه كز لائمك اجق اولق انفر اج

غرابيب

دسته قوت تقا و سوزان من حتى  
توانت بلجباب

بفتح اللام وسكون الجيم مصدر من باب ضرب  
دو عرض وبالتركيب وزن دو غلاوي كرايدن  
دو سوزان و سوزان

بفتح الزاد و الموحدة  
و كذا معلة اسم اوز  
وبالتوركي سلندي و  
وبالفارسي بلاس وهو  
بفتح الصاد و الهمزة

غرابيب قتي قره سلندي در زبد

مهر نفس قيون ياعن بر قل نيشي شجاج

مز حنج ايراق ايراق ايدن ندر خلف يوز اوغل

غلاف قيب غنارو قرولق در رهياج

فاعلان فاعلن القطعة السادة فاعلن فاعلن

ضحك كومك جد بخت نيل اير شك ذنب صوچ

فخص ايرتك زاد ارق برمه چومك ضم كوج

خفق بفق عين ذلت مسك دو عق قرض او دنج

لف درمك جرمه كوز طوق بو عق صفر نوج

فدع اتمق نفع بول شتم فوق ربيطه چاز

عظ اصرق اتر اين منيه آرزو صوم او روج

بفتح الصلته مصدر  
بضم الهم وسكون النون  
وبالفارسي لوزة وهو في سوز البقع عليكم القيام

بفتح المهلة و تشديد الجيم مصدر  
بضم الهم وبالفارسي  
وبالتوركي اصرق وسوز  
سكن يدر وهو في سوز  
الوقا بالهم

وهو سورق السهل  
رثك الى الخيل  
بفتح الهمزة وسكون  
الواو مفتوحة مضمومة باو  
وهو سورق وسورق  
وهو سورق وسورق

ذوق طمق غلار و طبر او حق طبر قوش

نفظ قبر حق قبح اريك روشن اولق در بلوج

عرق بو غلق عرق طمار تلج قاردر صفر بوش

صيصه قلعه بط قاز طار شرم حقيق خروج

جص و قص و شيد كوج مزق بر تق طو حال وهو سورق نوح اطوار

نهر قومق دمع باش ايجو كرمك ولوخ

دع سكتك جيد بيون ونع كسك قط جتك

كشط بوزمك ستم اوق سننه در ملك دروج

ارزب حاجت قصر كوشك اب اولق صب كلر

خنس دونك حفيه بيل بوقر و اعنق عروج

خصب او جوز لقارض ير جذب قزلق بعلار

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

اسم المفعول مضاعف  
مرد باب نصر اي قصد

بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم  
بفتح الواو وسكون الميم

البجراجوز المطوق القطيع

دخو طحو دو شتك ريش كسيلك كيه سي  
داب عادت دين بورج باشي يارق مشجوج

ستنطن استغفلن القطة الشا استغفلن فاعلن

ينكو طعام او يقو منام بي مدا م غيت قاي

خلق قلع سيف قلع كوز در خرف صيف ياي

كرده ر عيف آري نظيف طمق شبع ماء صو

سكين بيق خراجاق او قلسهام قوس ياي

فار سين غارنطرين نازر صجان رسل بسست

اكل بين غاسل بوين راجل بيان افنين ياي

قرعه قبق قصه جنق جفن قبق جفن قين

دكوتعال داغلر جبال نوحه صفو ويل واي

اسم العذاب وهو هنق في سورة قويل اللذين هم

قهر جنك عليه برك نلمه كدك رضغن وكين  
جبر سيبك طيبي ريكك نحش فديق مهره طاي

بتم دكوز محصد اكر بشر يكزورد كويل

خانوت دكا ضارب دكن ارذل خور و غني ياي

اذن قلق شل جولى جبهه الين وجهه يوز

غصن بدق علك براق حلق بغز عدا صاي

كسر صمق وضع قومق خيل و ذر قود يمك

ببق خرز نقل چرن مجن چومق زجر هاي

در ويش فقير خور در حقير كو جولو قد بر صبره حج

لايق جد بر كولد ر غدير انا ر حصير فكر راي

طالح بوز صالح ابوجيب اور لمداك قيو

اسم فاعل من باب فتح او حسن اي  
طالح و بالثوري اليوكس و بالطاراي  
تلكم دم وهو في سورة النساء  
و الصالحين باختلاس الال للوزن



اسم الالهة - بالالف  
 بنو وبنواتهم و  
 بالتركي دو سفق  
 وهو قوركو سلكه

وصف في قوله اوله  
 في قوله اوله  
 في قوله اوله  
 في قوله اوله  
 في قوله اوله

جزءه قوشاق فيدر دوشق بولدر نسق شقراي

سبكت يبق شارب كي طليه كوكس او كيدر  
 مجنون دلو مشجون طلو غايت نه صوتك جمع غاي

اصهار ندر ارتك راحت بري مرتفق

منكب جكين سله سيد عال و معتز كداي

**سنتفلن سنتفلن الفقرة الثامن سنتفلن**

صالداري خارقي يلان نصيب اولان در خلاق

جزب كروه باس قتي طلمش اولندر دهاق

صغر جقربا زى طغان الكه نه كوز سز طغن

شيعه بلك قاطن مقيم ياقم قيو اصفاق

صيب بلو ندر بفدر ان مدهن انايغ دوران

مؤثر  
 بضم الهم والياء  
 صفة شبيبة  
 على وزن بيت  
 معنى سحاب  
 في قوله

تازه فاشفانظ  
 بضم الهم والياء

مؤثر ندر قوه وين دو مك قتي اتراق ريختن

بتر قيود لو قوغا اولو قوغا آدي غرب

شعبه يداق نذر اداق اجك ديمكدر ساق

بور هلاك نفس هلاك شطآن ندر صوتك  
 اسم طرف القدر بالفارسي كندار آب

افك يلان خارض يلان اتمك خلا قدر شفاق  
 بمعنى بلاغي

عارض بلك كي طغلق مدحض ندر داينان

قانت مطيع رجنس رجنس اولوق يرق انشفاق

شاطي فرك هذ حركت خطوه ندر بور مك  
 مصدر ناقص واوي من باب علم اى صار ذا مرتبة  
 وبالنركي بزه مك وزابت ملك وبالفارسي بواب

بجي درك بغارنا اولوق يلان اخيلاق

عني فساد جاروق اينن لازيب ندر ياپشان  
 بپوسته شونك

ماوي مقام زخرف برك اولوق ازاد در عناق  
 بفتح الهملة مصدر

بفتح الهملة  
 بفتح الهملة  
 بفتح الهملة  
 بفتح الهملة  
 بفتح الهملة  
 بفتح الهملة  
 بفتح الهملة  
 بفتح الهملة  
 بفتح الهملة  
 بفتح الهملة

صوت ضعيف الله  
ان يحيف الله

مفع جومق حيف ظلم انقاد ندر قوت زومق  
صان قبون بظنين قبوق الدراق اشراق جنبي وبالتركي البرق وبالفارسي دور وهو  
في سورة النساء والحجر الجنب

عنت زنا جنب اراق طامح نه اعراض ايدك  
سحت حرام حر و قيق عورت بوش الملق طلاق

حيه ييلان كاذب بلان باحه سراي اور تسي  
كوسه انطا انجق فقط خوب سويلين مسلاق  
صايم نه اورج طويجي كاهن بلان بيلجي

خرطوم برون وارهي ضعيف اسرتمك اشفاق

ضيف قنق قوس جاق سايمد ندر يقميان

عوج ندر اكر بلك ايلك ككرتمك ارفاق

مستفعل مستفعل الفطحة التاسع مستفعل مستفعل

دوشمك

عن الفطحة في قوله جومق

اي افع عليه وبالتركي و  
بالفارسي وبالفارسي كثر

دوشمك وجوب بندر جنوب خايمد اولو وافر تمام  
مضغه ندر بزياره ات مسنون قور سوز در كلام

زاهق ندر زائل اولان خسف ندر يتوق بيره  
جرم ندر حمل ايلك ينلو كيشيل در لثام

راجز عذاب رجبس عذاب غاير قلان عاير تكين  
حفره چقور غيظ فاقق صدر كو كس بحر حرام

نوم صر مصق دباقيق سره كوبك منجل اوراق  
رجيق سيسي اجماعك قوا ايلد ندر تمام

كل جمع فاطبه اولور ديمكك دوكل

سطوه ندر قصد ايلك كسينك فله در هذام الال  
برغوث بره صفرة خوان ازهامد امر ايلك

اسم ما يوكل عليه الطعام  
دوهو في سورة النون فيله هنون

بنامه ناقص و اوى باه نصر

بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة

كعك يكسماط هامد قرو دبر لراوومه بل حمام  
يسر كلز فر به بلان قانظ ندر نوميد اولان  
صنعت ندر بزباغ جوق ابو كشير ذر كرام  
غول هلاك ناقب يقن مبرم ندر حكرايدن

عزه بلك جمع عزين ات كا هلي در زكها م تنبل  
صلصال ندر يلحق قرو فوج بلك دخن طرو  
بحوم قتي قارا دوتن داخذ دليل يشفق لثام  
منفعلن فاعلن القطعة العاشر منفعلن فاعلن

ناغض بايشن دبره دن ارمقدن ايجك كروع  
فابع قتي صارودر دوتك كرودر رجوع  
ركس ندر دوتن ندر مك فند بنايشن ديجك

بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة

بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة

افراع ندر اندر مك اوكن كوزمك خشوع  
انزجاندر صوك قومق دخل ندر الدا مق  
جوار ندر زارلق كوزيشلويدير دموع  
عامه خبران اولوي واعظنه منع ايدي

غاني مقيم او كوي ياتق باين ندر ضجوع  
مظفي ندر سوندرن في دليلن دوندرون  
نوري جفن جفغي اولرا دي در ر بوع  
سربال نه كوكلك ندر بدعت بكي اشدرن

مضراع قيو فاندي اوليش يقين مرفوع  
سكوي ندر بلدر حين مروض ندر بر كيش  
مارج دوتنسن يالك نسنه اكلك كروع

بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة  
بفتح الكاف وسكون الهمزة

بفتح الميم والهمزة

بضم الميم

بضم الميم

كظيتم طلو غصلوبت غصم نك قاتبي

سقم وسقام صيرولق طوق اولهاق ندر جوع

صنوان جتل جانتر اولو صنفدع ندر قور بغا

روع ندميل ايلك اولوق قتي آف نصوع

ينبوع بكار ناهجه بسئل هلاك شوك دكن

حفت ندر قبلق حريض اولان در هلوغ

باسق اولون كم يك ذيل انك ربيع جخل

دايب مطيع قدبوي فر ياد ايدندر جزوع

ساررب طريق قد صرم ميل ايلك ان ورازر

ضيزي اولندر اكسك قوماجي در منوع

ستفعلوا فاعل القطعة الحادية عشر مستفعل فاعل

دفع

بفتح الميم والهمزة

بضم الميم

دفع ندر منفتحت دوشينلندر بساط

رفق جماع سوزيدندر سد قمعني در حطا

فارض ندر يا شمش بكري يا شلو در

تالي ندر ميل ايدن قل او آدي فسطاق

فانشل ندر قور في ساهر ندر اوييق

ردم بيوك سد در اولوق اجق انبساط

منضود ندر صيق آغ مخضود دكشيز آغ

طاح موبز آغ در نري اولندر خياط

خوض شروع ايلك انراف ندر اسر حك

عصف اكن يبر آغ قريم بعيدر رباط

مدهن بلان سويلين سوو ندر اود ييري

وهو في سولان كوندن

بجاء مجز و مستند  
الوزن اي شق  
حظله فضحظف  
الوزن اي شق

موبق هلاك بير در جفرق دوزندر خراط تخفيفا الزاء للوزن

عاضل نذر مع ايدك جانف نذر ميل ايدن

تارنه نذر ايدن يغداي صنادر حنطاط

حساب نذر صاعقه حوار بقر او اوزي

نبد ايزمق شق ادي نه مشر اظ

صاغر ذليل داء در درمجا قليل حرف قرك

مقنع بايشني دكن كوسه كيشلر نطاط

**منقول فاعل القطعة الثانية عشر مستعمل فاعلن**

كالح يوزني بوز تران سننه قوي ريق قول

كادح قوي دوريشن سننه يه ايزمك وصول مصدر اي بلغ

حارن نذر ياسبان سلم نذر نردبان

خل

بجاء مجز و مستند  
الوزن اي شق  
حظله فضحظف  
الوزن اي شق

بجاء مجز و مستند  
الوزن اي شق  
حظله فضحظف  
الوزن اي شق

خل دت ار كل جمع انو كدر قول

كيجم قارا كوسي جع غيبب دجي مشليدر

مغني نذر دفع ايدن دوغك سفون قفول

روح القدس جبرائيل نزول قنانه براق

مشكاة چراغ بير بدر سننه يه انك حلول

ناصب نذر زحتلو ناخر جرم عيش سسكاي

ار سا اثبات ايلمك اردن كسيان بتول

مسهب نه جوق سويلين نواح كيندرن

غساق طمو ايريني اولوق اوصك در ذهول

نرف يوزك بصدي غيرة كوكل طن لغني

فارق اولو كدر ددر صاغ اولين معلول

بجاء مجز و مستند  
الوزن اي شق  
حظله فضحظف  
الوزن اي شق

بصم القاف  
وهو في سورة طه  
من اجل عليه

المراة المنقطعة  
عند الازواج  
بضم الباء وضم التاء وهو في سورة  
الزمر وبتنيل اليه بتينلا

بضم الهمزة مصدر  
اي قلق من الغم

اي مرض وبالتركي والفارسي  
بلا اشباع  
حنة





مفاعيل مفاعيلن القطعة الخامسة عشر مفاعيلن مفاعيلن

فَرَاتٌ طَلُوْرٌ دِي بَتَلُوْ وَلِيْدٌ طَغَانٌ حُرُضٌ جُغَانٌ

فَرَاشٌ دُوْشَكٌ حَمَارٌ أَشَكٌ فَصِيْلٌ كُوْشَكٌ بَصَلٌ صُوْغَانٌ

سَهِيٌّ آدَاشٌ آتَا قَاشٌ رَجَا طَرَفٌ رَجَا مِيْدٌ

بَقَرٌ صِفْرٌ أَصَمٌ صَاغِرٌ كِيْدٌ بَغَرٌ فَرَعٌ فِغَانٌ

جِيَاعٌ أَجَلَرٌ بَطَانٌ أَجَلَرٌ غَشَا بِرَدَهٌ عَشَا يَنْسُوْ

مُطْبِعٌ أُوْبِيْنٌ لِحَامٌ أُوْبِيَانٌ أَرُزٌ بِرِيْحٌ خِيْلٌ جُغَانٌ

صَبِيْحٌ كُوْجَكٌ قِيْبِيْحٌ جِرْكِيْنٌ مَلِيْحٌ طُوْزٌ لُوْمَلِيْحٌ طَسِيْنٌ

وَكُنٌ بُوْرٌ نَدْرٌ وَشَنٌ بُوْتَدْرٌ حُوْمٌ أَتَلُرٌ شُوِيٌّ بَرِيَا

عَسَلٌ بِالْدَرٌ كُوْطَلٌ بِالْدَرٌ دِيْمَكٌ فَالْدَرٌ مُقِيْلٌ دَرٌ وَشَنٌ

بَلِيْدٌ كُنْدَرٌ شَكْرٌ فَنْدَرٌ دَرٌ چِرِيٌّ جَنْدَرٌ آتُوْنٌ كَلْحَانٌ

تخفيف التاء للوزن

بدره غشا

بالخاء المعجمة

قطف دورمش برمش اوتمك كوكرجن هدير

ذآندندر منع ايدن ذري ندر رفع ايدن بالاكندك

عجبت ندر فور في يردم ايدندر ظهير

شوي بشك در بسي واجفندر فور في

مؤصدندر بغلنمش كتمش كوزيدر ضرير

خاسر ندر السبي اسكاف نه بشمفي

فرور كوزك آيدن اونده بر يدر عشير

ارهاق ندر بوريك عجاز عناد ايلك مصد

املاندر كيدر مك عروج كشيدير عقير

عدم قتي بغور دغيب ندر اير تمك

واسق ندر جمع ايدن درمك قاشي تكوير

اذ الشين وزن كلوب

دوسه  
بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا

بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا

بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا

بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا

بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا  
بدره غشا



قلیل آزد در دلال ناز در ریغ یاز در و داد دوستلق  
حرق لایق عجیب زایق سرن سابق صبی او غلات

ز بر کتا یکندر سنا سکن ذباب نقه آمین  
دلگم از کوکل فواد بغشلامق در رحمان

راماق جانک صوخی در ریغ اندر یوز اور نوسی  
ورق بیرق سفه دودق فرق قور قوعدو دشمن

هو آرزو عقص ما زو عضد بازو ابطقولتق  
خصی خادم معین بر دم قبض کو تکرک قبا قفتا

شقیق یایرق جناح یایرق خیف آرق خیف کی  
نفق دلك علوق سلك فلق سحر منون زمان

بسپط اونک وسپط اور تہ خفی کوز لو خفی کی  
درار میان

دو قوسه لایق لایق  
بدر کتا یکندر سنا سکن

عجی

عجی راز داش قرین بولاش شبیه یلکش دوادر ما

خسبیس ناکس مرولدر حسن عنت کنا عذ بز قتی  
حدب یوکسک بره در لوبیوک جردق در ابوان

انا ارمک دخول کر مک جنی در مک لعاب سلیمان  
غنم قبون معزکی ریاح سخی انا ز زمان

بندندر بر اقمقدر فنن بدق تراب طبراق  
صلی بفق روی قفق قزیل دری در دهان

عروش دکون خطب اودن عروب ندر طومق کون  
مناة بوندرفنا سکو کش بفق در رحمان

**مفاعیلن مفاعیلن المقطعة السادس عشر مفاعیلن مفاعیلن**

ردقی ندر هلاک اولق یز قلو کشی در ا شیم

مصلد طه فتردی

در السابوق بعین

بدر کتا یکندر سنا سکن

بدر کتا یکندر سنا سکن

بیم الکوا و صاده حمله صفتش

رگز او از در کز لو آجی دن نسند در لیسر

ور فکش و صید قوا کل پیش و صب دایس

قصی ابراق اسف عصه طعمین در عقیمر

عبدن آرتوغی عجم قتی اسی در راجر

و عطا او کت خلا سلوت کرک بولداش در رحیم

تر دایر و باش حکم تفرع و اخی بلو ارف

لین کریم سنام ارج نه تلو کیشی در زینر

حزام فلک قدوم کسر حصین و فاش ندر بلته

عقیق آزاد فرج در شاد آریسی سننه نک صمیم

ملاذ و ملجا و موئل اصغینق بری بلکل

قدم ایق نصب ایق بر عیش نسند در رحیم

حق

حق حقلو محوط صقلو جلی روشن لیب عاقل

غزال کیک بر اغوسی برك بونی در راد پسر

ندر ناقه دشی دوه اینق و نبق اینک جعی

ذقن اینک طوق حنک اوین کی در شکیم

شبوخ بر لر عقب آجه عقب ندر اوغل اوغلی

اسی عصه قتی بکت یوز اصلو در لیسر

زلق طایبق بر در ندری طایبق بر در

خلف ندر ابو اوغل اسز کین در رحیم

حماندر قره بلچق سبب بولدر حجاب پرده

الذقی صواش ایدن بوز سیلابی دمیم

ملی اونن زماندر رقبس او دپاره سیدر

طیغ اسی علی قی کارین

اسم حدیده می

بفتح الهمزة والواو والياء  
بفتح الهمزة والواو والياء  
بفتح الهمزة والواو والياء

بفتح الهمزة والواو والياء  
بفتح الهمزة والواو والياء

فرق ندر يرازش جكشن كيشي ندر خصيم

ببشدون در خاصف ندر ميلس اولان نوميذ  
بروز حقي نشوز حقي نه قراوت در هشتيم

مرودن طلب انك خسيس اواز در نزلو  
بفتح الهمزة والواو والياء

غوي ازوق هبوط انك اني جوق كيشي ندر حيم

وقود نرق شمع عبادشي اشك در انا  
بفتح الهمزة والواو والياء

اصيل يتسور فرام جرشا كليل اولان ندر زعبر

ورودكلك صدود دنگ رهب قور قوسنا ايدين  
بفتح الهمزة والواو والياء

ندر باخ هلاك ابدك ندر عاكف اولان مقصيم

مفاعيلن مفاعيلن القطعة العاشرة مفاعيلن مفاعيلن

مسد ليدن اوريين ايب طغوق اولمقه ندر شراد  
بفتح الهمزة والواو والياء

اسم فاعل اول الليل  
اسم فاعل اول الليل

غسق كيجم قره كوسي بقاغولر در راصفاد

ندرايوانز اول انك شها الذر صد كو نوجك  
بفتح الهمزة والواو والياء

ندراغون در طاني سوزك طغرسيدر سداد  
بفتح الهمزة والواو والياء

نفث ارمك جبود اورمك دني ناكس وزر ملجا جاه پناه  
بفتح الهمزة والواو والياء

عروب ارن سون عورت جماع انك در راصفاد  
بفتح الهمزة والواو والياء

سموم اشي يلكه در لر حيم اشي صويم در لر

حطام سنان قرو لقدن كيجم كتمك در راصفاد  
بفتح الهمزة والواو والياء

صحف كوكدن اينن كنا ارف ندر يقين اولمق  
بفتح الهمزة والواو والياء

ذنوب نصيب جموع ايقويون بغير قلاذ  
بفتح الهمزة والواو والياء

شهبوق ندر بوز اواز هوق دشك خوق كبي  
بفتح الهمزة والواو والياء

عبيد حاضر رقيب كوزي اراق انك در راصفاد  
بفتح الهمزة والواو والياء

بفتح الهمزة والواو والياء  
بفتح الهمزة والواو والياء

جمع تنق و هو القصار  
وهو قوس في عيس  
وهو قوس في عيس  
وهو قوس في عيس  
وهو قوس في عيس  
وهو قوس في عيس

قندرقم نوزله هطبع نذر كوزن ديمك

طلع بيش من عجم فاج باغي در در عباد

جنو جكم ذوا ستونه خرور دشك بوزاوستو

نشور حق در كوزن غرايمك در در جهاد

عنق بيون نزع قورق نغه طنس حيز يرمق

مرح كندوزني كوزمك بر فلق در در اعتاد واعتدت لهن

نذر عروم دلا مين سغب اجلق سغب يقين

ضرب نذر اغلو اوت جكر اغر سيدر كباد

غراب قرعه فرج يارق ندي امك بفتح كوجك

عراوه نفوذ جقق جور دكيشي در در جواد

معايلن معايلن القطعة الثامنة عشر معايلن معايلن

دو افق

بكر الصلوة جمع الحروف  
بكر الصلوة جمع الحروف  
بكر الصلوة جمع الحروف  
بكر الصلوة جمع الحروف  
بكر الصلوة جمع الحروف

افق كوكنا ريدر دمك حوضله در حياض

كفور ناسباس حنيف مخلض صوبه طلمقدر حياض

بجبهه اشخ نذر باشي برق زمام نذر بور نذوق

مراره اود غتافرو كوت نحاس باقر رضاض فلدي

كراع باجه خزي رسواي افاعي نسنك رضاض

اشتر كندوزني كوزن سر بر تحت در سرر جمعي

غمام بولك شواظ باليك بوزن ديمك در در اعراض

علق نذر او شمش قاله باليك تبازيان

صداع نذر ياش اغر سي ملول اولمقدر انتقاض

طهور نذر آريدي حواري در نه بر دحي

قال الحواريون

مولانا بلال بن رباح

بكر الصلوة اسم المعارضة وبالغاري

بكر الصلوة اسم المعارضة وبالغاري

بكر الصلوة اسم المعارضة وبالغاري

قال الحواريون

لم يازق در ز کجی برو طمقدر افاض

هضمیم نازة زجاج سرجه محبص مجامض کجی

وطر حاجت لقف بو عقی ابرمک سد در افاض

لغوب زحت قبل عیان بزجر کن لقب دیمک

اکز توأم عنید منکر دیوار یار لفق انتقضاض

عرا ساحل صوسر ظمان حشب غ طری نازة

رض اورمق حسب درق طغلق سنه انفضاض

**مفاعیلن مفاعیلن الفاعل الثامن مفاعیلن مفاعیلن**

مشیح نذر هلاک فریش هلاک اولمقدر تبا

وفض ابومک نقر اورمق پشیمان اولی اواب

نواب عوض یزق عصیا ظلم کوجدر عرض نشا

مصدر ای خرج من الطاعة  
تو خورده و عصبی ارم  
اسم الهدف  
یعنی بجزد الزاد جرب

دعوتی سورة المصارج یونفون  
یعنی الورد و سکون الفاء مصدر

سویاق سوسق  
ای شرفین  
ای اناک و اناک  
ای شرفین

تساکس چکشمک نقشلون منقوش

تغی کر غمک تغزل بور غمک

تغیر اولشقی صوبلمش نه منقوش

تبقن گانسر ریبیه اولی قیز

تساجر چکشمک طونلش نه مبطوش

وقوب نه طلق لب دجوق جماعت

دسار میخ غدق چق سلیمش نه مشوش

ولیم اچین یاز سننیل نکل طار

قساوت قتی اولمق قرالونه مغطوش

نطحه سوسلش مکب دین طوت

خبط دشرمک آر بسز نه مضوش

دمنه قوله تعالی خبطه الشیطان من السن  
دعوتی سورة البقرة

**عَدَيْكَ صَوَاعُ قَبْ مَكْوَرٍ دَوْرٍ مَلِيحٍ**  
 مدینه بیوک شار صوقلش نه منهنوش  
 و باطاری بریشا ن شدن وهو ق سوز  
 الملك نكاد خیر و ق بعض الشيخ خیر  
 بالهاء بعد الفوقية وهو ايضا معناه  
 یعنی طاغلق  
**تَرَبِّهَ كَوَسْرٍ تَمِيزٍ طَعْلَمَقٍ**  
 تریبه کوسر در تمیز طعلمق  
**مَبْعُرٌ جَفِي صَعْبٌ دُرٌّ نَهْ مَطْرُوشِ**  
 مبعر جفی صعب در نه مطروش  
**تَبْتَلُ كَسْمَكَ مَسْوَمٌ نَسَانُلُو**  
 تبتل کسک مسوم نسانلو  
**عَخَالَهُ كَبِكٌ دُرٌّ أَرْقَدْرٌ نَهْ مَعْشَوْشِ**  
 عخاله کبک در ار قدر نه معشوش  
**حَبَارِي تَدْرُطُو مَبَارِزُ بَهَادِرٍ**  
 حباری تدرطو مبارز بهادر  
**أَخَارَتْ أَيْلُ أَوْ مَقٍ قَبُولِشِ نَهْ مَعْشَوْشِ مَضَاعِفِ**  
 اخارت ایل او مق قبولش نه معشوش مضاعف  
**خِصَامَتٌ فَفَرَّقِ مَرَعُونَ نَتَارِيكَ**  
 خصاصت ففرق مرعون نتاریک  
**رَهَانَ نَهْ تَوْتُولُ مَجْلِشِ نَهْ مَرَسُوشِ**  
 رهان نه توتول مجلش نه مرشوش  
**فَعُولٌ نَفْعُومٌ الثَّانِيَةُ وَالْعَشْرُونَ فَعُولٌ فَعُولٌ**  
 فاعول نفعوم الثانیة والعشرون فاعول فاعول

مدینه بیوک شار صوقلش نه منهنوش  
 تریبه کوسر در تمیز طعلمق  
 مبعر جفی صعب در نه مطروش  
 تبتل کسک مسوم نسانلو  
 عخاله کبک در ار قدر نه معشوش  
 حباری تدرطو مبارز بهادر  
 اخارت ایل او مق قبولش نه معشوش مضاعف  
 خصاصت ففرق مرعون نتاریک  
 رهان نه توتول مجلش نه مرشوش  
 فاعول نفعوم الثانیة والعشرون فاعول فاعول

یعنی طاغلق  
 تریبه کوسر در تمیز طعلمق  
 مبعر جفی صعب در نه مطروش  
 تبتل کسک مسوم نسانلو  
 عخاله کبک در ار قدر نه معشوش  
 حباری تدرطو مبارز بهادر  
 اخارت ایل او مق قبولش نه معشوش مضاعف  
 خصاصت ففرق مرعون نتاریک  
 رهان نه توتول مجلش نه مرشوش  
 فاعول نفعوم الثانیة والعشرون فاعول فاعول

**نَقُولُ بِلَانِيَا أَوْ جَوْزِ دَرِّ خَيْصِرٍ**  
 نقول بلانیایا او جوز درر خیسیر  
**سَعْرَةُ دُولُكْ بِيُولُدُرٍ خَيْصِرٍ**  
 سعرة دولک بیولدر خیسیر  
**طَرَبَقُ بُولُ مُسَبِّطٌ مُسَلِّطٌ أَوْ لَوْجِي**  
 طربق بول مسبط مسلط او لوجی  
**أَسَاطِيرُ بِلَانِلُرٍ سَمُومٌ نَهْ طُوْدُرٍ**  
 اساطیر بلانلر سموم نه طودر  
**أَسَامَتٌ أَوْ تَعْرِقُ خَدِيدٌ نَيْزُ مَرِحٍ شَادٍ**  
 اسامت او تعرق خدید نیز مرخ شاد  
**صَدِيدَةٌ نَهْ صَرُوصُورٌ وَ مِلِشٌ مَصِيصٌ**  
 صدید نه صروصور و میلش مصیص  
**مُقَيِّضٌ مُقَدَّرٌ حَمُولٌ وَ رِيحِي**  
 مقیض مقدر حمول و ریچی  
**رَوَاكِدُ ثَوَابِتٍ شَرِيكَ دَرِّ شَقِيصٍ**  
 رواکد ثوابت شریک در شقیص  
**حَصِيدَةٌ نَهْ عِلْمِشِ أِفَاضَتٌ نَهْ كِرْمُكْ**  
 حصید نه علمش افاضت نه کرمک  
**نَقُولُ**  
 نقول

نقول بلانیایا او جوز درر خیسیر  
 سعرة دولک بیولدر خیسیر  
 طربق بول مسبط مسلط او لوجی  
 اساطیر بلانلر سموم نه طودر  
 اسامت او تعرق خدید نیز مرخ شاد  
 صدید نه صروصور و میلش مصیص  
 مقیض مقدر حمول و ریچی  
 رواکد ثوابت شریک در شقیص  
 حصید نه علمش افاضت نه کرمک  
 نقول

اسم الجوز  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج  
 به معنی الجسیم وبالفارسی لوزج

وهو يجمع بينه وبين  
 كسر اللام في قوله  
 جباهته النثر طعلو حريص  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

تذرك او لنتيق دراست او قيق  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 ينقظ او ياتق ينزدرنه دخرين  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 امدنه اراقق بنج سونك  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 ميكدرب يولاق صوقدر حريص  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

شخب نازاتك سرفجل در ابوه  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 قتبانه بغرسق جوجقدرا خنيس  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 كسط اقطظن كان ايت رسن كبر درن  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 ساهه بر يوزي اكلك در ايت  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

اجرمزد خطب شان برك اولاندر حصين  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 فجل نور بلح نوز غرم اودك حوت بلق  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 سبزي مانند شلم  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

بفتح الراء اسم الح  
 كسر اللام في قوله  
 رايح بي في جيك اري بال برك حصين  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

غلب سق فهد يارش فلک کي صوف بون  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 بارحه دون كجه حظ نصيب وقت حين  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

جدده كاس جناق روع كوكل موجه جان  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 عوديق رخوه سست ردا اولاندر لعين  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

حوج ذلك اون دقيق لغت صفت حنت كنا  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 كول رمادتن بدن كمولودر دفين  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 كسط اقطظن كان ايت رسن كبر درن  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

مريه شك كهف غار محسن ازشين غار  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي  
 صاعقه الدرهم سور ديوار خور مهين  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

بفتح الراء اسم الح  
 كسر اللام في قوله  
 رايح بي في جيك اري بال برك حصين  
 اي التلاحق وبالترك اولاً شقيق وينشك وبالفارسي

اسم الانسان  
وهو في السماء  
وهو في الارض  
وهو في البحر  
وهو في الجبال  
وهو في الوديان  
وهو في الغابات  
وهو في الصحاري  
وهو في السهول  
وهو في الجبال  
وهو في الوديان  
وهو في الغابات  
وهو في الصحاري  
وهو في السهول

مر تقي أغني شردمه طائفه  
زحف جوف بغي ذكوج ضرب سفر قبر سين

حق هو احوب كناه از دراء خور لمق  
سائله يولد ز الدائن در غين

التقاط الموق مشمير اور كوي  
جان ندر اور توجي فرق اولان اربعين

حل حلال بال حال ملاطو جيب يقه  
منقعر قوجي مهد بشك سق تخين

قطر يرققي كون كير كورك مر ابي  
وقربوك لبس شك رش قيو اند يمين

مع الزاء وسكون الهاء مصدر من باب علم اي لصوق اليه ثم سقى الجيش  
مبالغة وبالتركي جوقها الفارسي بوش وهو في سورة الانفال خطأ فلا تقرأ  
لا ديار شوق

اسم الانسان  
وهو في السماء  
وهو في الارض  
وهو في البحر  
وهو في الجبال  
وهو في الوديان  
وهو في الغابات  
وهو في الصحاري  
وهو في السهول  
وهو في الجبال  
وهو في الوديان  
وهو في الغابات  
وهو في الصحاري  
وهو في السهول  
وهو في الجبال  
وهو في الوديان  
وهو في الغابات  
وهو في الصحاري  
وهو في السهول

مفسر دترين صول شمال صاع يمين

قوكشي جازرتي حار منهنم ارجي  
رجل ابي كهب طوق حفا ادك صق تخين

تنت الكتاب يعون الله الروف

عن سعيد بن عوف عن بكر بن نضر عن سليمان انه قال لو يقول تعلموا تفسير اجد كما تعلمون

تفسير القرآن فهو علم الله الاول فتعلموها عن عبد الله انه قال ويل للعالم الا يعلم تفسير اجد وعن عبد الله ابن ابراهيم عن ابيه عن جده انه قال لا يحل للجميئ كتبه اجد ولا تصريفها في الاعداد وعن ابن عباس انه قال قوم ينظرون في النجوم ويكتبون اجد ويصرفونها اولئك لا خلق لهم في الاخرة الا النار وعن مكحول عن ابى امامة الباهلي انه قال الالف من اجد الله والباء ابد الله الخلق وقيل الباء بقاء الله تعالى والجم جلال الله وقيل جمال الله تعالى والنال دين الله والهال من هوزها وبه جهنم للكافرين والواو ويلها والزي زوايتها للغاسقين وقيل الواو واقدها والهاء من حطى حطاً ذنوب المستغفرين وقيل حيوان الله والطا طوبى لاهل الجنة والياء يمن الله وقيل يمن الله تعالى والظاف من كلهن كلام الله تعالى واللام لام الملك وقيل لام الحمد والهم منة الله وقيل مجد الله والفاء نون الارض وقيل نون كن وقيل النون نون نحن الخالقون ونحن المالكون والصاد في صمغ صاع يصاع والعين عين بعين اي في باب الربوا والفاء في اهل الظالمين من الظالمين يوم القيمة والصاد البع ضيعوا في دنياهم فحتموا في عقابهم والظاف في فرشت خذرة الله وقيل قوة الله والراء اهل الجنة في الجنة واهل النار في النار ثم ينادى مناد بين يدي الجناب اهل الجنة فلو فلا موت ويا اهل النار فلو فلا موت والفاء تارك الصلاة في النار وعليه غضب ملك الجناب والفاء من تحذير ثواب الله لمن استغفر وعقابه لمن كفر وقيل ثواب المستغفرين بالاسرار ولا سبيل ما اراد عليهم في ليل ولا نهار والفاء خيمة في الجنة من اولمة عرضها كعرض السموات لمن اتقى القرآن عن خفية التيبات والذال ذنوب العبد بين المستغفرين مغفرة وقيل ذوايا والحمد يظل يوم لمن لم يغتفر في عمره كل يوم سورة الحمد والفاء من طغش ظلمة يوم القيمة لا يغتفر عبد احد الا قسم به يوم القيمة والعين عشائرها للظالمين عذاب وللمتقين نور و ثواب والشين شائنا الا يوصف ووقتها لا يعرف من تقدمه شرح مقدمه

اسم الانسان  
وهو في السماء  
وهو في الارض  
وهو في البحر  
وهو في الجبال  
وهو في الوديان  
وهو في الغابات  
وهو في الصحاري  
وهو في السهول  
وهو في الجبال  
وهو في الوديان  
وهو في الغابات  
وهو في الصحاري  
وهو في السهول

اسم الانسان  
وهو في السماء  
وهو في الارض  
وهو في البحر  
وهو في الجبال  
وهو في الوديان  
وهو في الغابات  
وهو في الصحاري  
وهو في السهول  
وهو في الجبال  
وهو في الوديان  
وهو في الغابات  
وهو في الصحاري  
وهو في السهول